

TANKÖNYV

	2014-2016. közötti kiadások	2017-es kiadás
<b>Tartalomjegyzék</b>	Az első keresztyének kora (olvasmány) 3. tematikai egység utolsó leckéje	Az első keresztyének kora (olvasmány) a következő tematikai egységbe került.
<b>Tartalomjegyzék</b>		Az első keresztyének kora tematikai egység tartalma változott: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Az első keresztyének kora (Olvasmány)</li> <li>• Pál apostol Rómában (Olvasmány)</li> </ul>
<b>Minden aranymondás</b>		dőlt és idézőjeles lett
<b>11. o. A FÉRFI ÉS A NŐ TEREMTÉSÉNEK A TÖRTÉNETE (Alfejezet szövege változott.)</b>	<p><i>Amikor Isten a földet és a mennyet megalkotta, nem volt ember, aki a termőföldet megművelje. De Isten megformálta az embert a föld porából, és az élet leheletével életre keltette. Ültetett Isten egy kertet Édenben, keleten. Sarjasztott a termőföldből mindenféle fát. Két különleges fát is ültetett Isten az Édenkert közepére. Két olyan fát, amelyet még sohasem láttál. Az egyik az élet fája volt. Aki evett a terméséből, nem ismerte meg a halált. A másik a jó és a rossz tudásának fája volt. Aki ennek a fának a gyümölcséből evett, az rögtön tudta, hogy mi a jó, és mi a rossz.</i></p> <p><i>Isten az embert az Éden kertjébe helyezte, hogy művelje és őrizze azt.</i></p> <p><i>- A kert minden fájáról szabadon ehetsz – mondta neki -, de a jó és a rossz tudásának fájáról nem. Ha eszel róla, meg kell halnod.</i></p> <p><i>Látta Isten, hogy nem jó az embernek egyedül. Ezt gondolta: „Alkotok hozzáillő segítőtársat”.</i></p>	<p><i>Azután megformálta az Úristen az embert a föld porából, és az élet leheletét lehelte az orrába. Így lett az ember élőlény. Ültetett az Úristen egy kertet Édenben, keleten, és ott helyezte el az embert, akit formált. ...</i></p> <p><i>Azután ezt mondta az Úristen: <b>Nem jó az embernek egyedül lenni, alkotok hozzáillő segítőtársat.</b> Formált tehát az Úristen a földből mindenféle mezei állatot, mindenféle égi madarat, és odavitte az emberhez, hogy lássa, minek nevezi; mert minden élőlénynek az a neve, aminek az ember elnevezi. Így adott az ember nevet minden jószágának, az égi madaraknak és minden vadállatnak, de az emberhez illő segítőtársat nem talált. Mély álmot bocsátott azért az Úristen az emberre, és az elaludt. Akkor kivette az egyik oldal bordáját, és húst tett a helyére. <b>Az emberből kivett oldalbordát az Úristen asszonnyá formálta, és odavezette az emberhez.</b></i></p> <p><i>Akkor ezt mondta az ember: Ez most már csontomból való csont, testemből való test. Asszonyember legyen a neve: mert férfiemberből vétetett. Ezért hagyja el a férfi apját és anyját, ragaszkodik feleségéhez, és ezért lesznek egy testté.</i></p>

	<p><i>Így is lett. Isten a férfi mellé társat formált: a nőt. Az első emberpár nagyon boldog volt az Éden kertjében.</i></p>	
<p><b>13. o. Bővült a lecke szövege, de már nem színes</b></p>	<p><i>Igazán boldog volt az első emberpár az Éden kertjében. De a kígyó ravaszabb volt minden állatnál, és megkérdezte az asszonytól: – Csakugyan azt mondta Isten, hogy a kert egyetlen fájáról sem ehetek? Az asszony elcsodálkozott: – Ugyan! Minden fa gyümölcséből ehetünk. Csak arról a fáról nem, amely a kert közepén van. Ha eszünk belőle, meghalunk. Így mondta Isten.</i></p> <p><i>– Dehogyan haltok meg! – folytatta a kígyó. – Azt viszont jól tudja Isten, hogyha esztek a fáról, olyanok lesztek, mint ő: tudni fogjátok, mi a jó, és mi a rossz.</i></p> <p><i>Az asszony nézte a fát a kert közepén. Szépek voltak a gyümölcssei. Kívánatosak.</i></p> <p><i>- Csak jó volna enni arról a fáról – gondolta az asszony. – A szemem is kívánja, ráadásul okossá tesz.</i></p> <p><i>Fogta hát magát, szakított a gyümölcséből, és evett. Majd adott a férjének is, és ő is evett. Ekkor hirtelen észrevették, hogy meztelenek. – Hú, nem jó ez így! – gondolták mind a ketten, és</i></p>	<p><i>A kígyó pedig ravaszabb volt minden vadállatnál, amelyet az Úristen alkotott. Ezt kérdezte az asszonytól: Csakugyan azt mondta Isten, hogy a kert egyetlen fájáról sem ehetek? Az asszony így felelt a kígyónak: A kert fáinak gyümölcséből ehetünk, csak annak a fának a gyümölcséről, amely a kert közepén áll, mondta Isten: Ne egyetek abból, ne is érintsetek, hogy meg ne haljatok! A kígyó erre így felelt az asszonynak: Dehogyan haltok meg! Hanem jól tudja Isten, hogy azon a napon, amelyen esztek belőle, megnyílik a szemetek, és olyanok lesztek, mint az Isten: tudni fogjátok, mi a jó és mi a rossz. Az asszony úgy látta, hogy jó volna enni arról a fáról, hogy csábítja a szemet, és kívánatos is az a fa, mert okossá tesz: szakított hát a gyümölcséből, és evett. Adott a vele levő férjének is, és ő is evett. Ekkor megnyílt mindkettőjük szeme, és észrevették, hogy meztelenek. Ezért fügefaleveleket fűztek össze, és ágyékkötőket készítettek maguknak. Amikor aztán meghallották az Úristen hangját, amint szellős alkonyatkor sétált a kertben, az ember és a felesége elrejtőzött az Úristen elől a kert fáinak között. De az Úristen kiáltott az embernek, és ezt kérdezte: Hol vagy? Az ember így felelt: Meghallottam hangodat a kertben, és megijedtem, mert meztelen vagyok, és ezért elrejtőztem. Az Isten erre azt kérdezte: Ki mondta meg neked, hogy meztelen vagy? Talán ettől arról a fáról, amelyről azt parancsoltam, hogy ne egyél? Az ember így felelt: Az asszony, akit mellém adtál, ő adott nekem a fáról, ezért ettem. Akkor az Úristen ezt kérdezte az asszonytól: Mit tettél? Az asszony így felelt: A kígyó szedett rá, ezért ettem. Akkor ezt mondta az Úristen a kígyónak: Mivel ezt tetted, átkozott légy minden jószág</i></p>

	<p>gyorsan fűgefaleveleket fűztek össze, hogy valami ruhájuk legyen. Amikor alkonyodott, meghallották, hogy Isten jár-kei a kertben, és elrejtőztek a kert fái között.</p> <p>De Isten hiányolta az embert:</p> <p>– Hol vagy? – kiáltott neki.</p> <p>– Meghallottam hangodat a kertben – válaszolta az ember –, és megijedtem, mert meztelen vagyok. És ezért rejtőztem el. – Ki mondta meg neked, hogy meztelen vagy? – kérdezte Isten. – Talán ettél arról a fáról, amelyről azt parancsoltam, hogy ne egyél? – Az asszony adott belőle, akit mellém adtál! – mutatott társára az ember. – Engem meg ő szedett rá! – mutatott a kígyóra az asszony.</p> <p>Isten akkor így szólt a kígyóhoz:</p>	<p>és minden vadállat között: hasadon jársz, és port egyél egész életedben! Ellenségeskedést támasztok közted és az asszony között, a te utódod és az ő utódja között: ő a fejedet tapossa, te pedig a sarkát mardosod. Az asszonynak ezt mondta: Igen megnövelem terhességéd fájdalmát, fájdalommal szülsz gyermeket. Vágyakozni fogsz férjed után, ő pedig uralkodni fog rajtad. Az embernek pedig ezt mondta: Mivel hallgattál feleséged szavára, és ettél arról a fáról, amelyről megparancsoltam, hogy ne egyél, legyen a föld átkozott miattad, fáradsággal élj belőle egész életedben!</p> <p>...</p>
<p>14. o. Leckeszöveg változott, 13. oldalra került a kép mellől.</p>	<p>– Mivel ezt tetted, légy átkozott: hasadon jársz, és port egyél egész életedben! Az asszony utódja pedig tapossa majd az utódod fejét. De nektek is bűnhődnötök kell! – fordult az emberpár felé. – Fájdalommal szülsz gyermeket, a férjed pedig uralkodni fog rajtad – mondta az asszonynak. – Te pedig – szólt a férfihez –, mivel a feleséged szavára hallgattál, és nem az enyémre, fáradsággal fogod megkeresni a kenyered egész életedben! Egy napon pedig visszatérsz a földbe, mert abból vétettél. Isten akkor bőrruhát készített az embernek és feleségének, és felöltöztette őket.</p>	<p>Az Úristen pedig bőrruhát készített az embernek és feleségének, és felöltöztette őket. Azután ... kiűzte az Úristen az Éden kertjéből, hogy művelje a földet, amelyből vétett.</p>

	<p>– Most már tudjátok, mi a jó, és mi a rossz – szólt végül Isten. – El kell hagynotok az Édent, és ezentúl nem ehettek az élet fájáról sem.</p> <p>Kiűzte tehát Isten az embert a kertből, amit neki ültetett. Az Éden kertje elé pedig villogó lángpallost és kerúbokat állított, hogy őrizték az élet fájához vezető utat.</p>	
14. o.		<p>Új lila keretes szöveg került a leckébe:</p> <p>Isten mindent jónak teremtett és az ember szabad akaratot kapott. A bűneset során az ember engedett a Sátán csábításának. Ennek a következményei a következők lettek:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Megromlott Isten és az ember, ember és ember közötti kapcsolat.</li> <li>• Megjelentek a bűn következményei a világban.</li> <li>• Minden emberi nemzedékre kiterjedt a bűn, és a legsúlyosabb következménye a halál lett.</li> </ul> <p>A bűn az emberi oldalról átléphetetlen. A szakadékot Isten hidalhatja át. Jézus Krisztus ezért jött a földre, hogy a bűnből való szabadulást, a megváltást elhozza nekünk.</p>
19. o.	<p>Lila keretes szöveg kétszer szerepelt az oldalon. Másodszor a két alsó grafika alatt.</p>	<p>Törlésre került a kétszer szereplő szöveg.</p>
20. o.	<p>(Ez a szöveg került törlésre 2017-ben:)</p> <p>Istenben hittek, kitaláltak maguknak egy esőistent. Baálnak nevezték el. Neki köszönték meg a jó termést és az esőt. Hozzá könyörögtek, ha szárazság volt. Az izráeli emberek pedig kezdtek elfeledkezni Istenről és ők is inkább a kitalált istenhez</p>	<p>Törlésre került a szöveg, mert kétszer szerepelt.</p>

	<p>imádkoznak. Tudod miért? Mert Baál nem törődött azzal, hogy mi a jó és mi a rossz. Sőt: ha Baált imádták, akkor azt hitték, hogy azt tehetnek, amit akarnak.</p> <p>Isten azonban nem örült ennek. Illés prófétára bízta, hogy mutassa meg a népnek, hogy ki az igazi és valóságos Isten.</p>	
20. o.	<p>Két grafika: Isten kijelenti magát a Kármel hegyen</p>	<p>„A Karmel-hegy napjainkban c. fotó került a két grafika helyére</p>
20. o. aranymondás	<p>lap tetején</p>	<p>lap alján</p>
22. o.		<p>Aláírás került a kép alá: Háztartási eszközök Illés próféta korában</p>
22. o.		<p>Két sorral kevesebb szöveg került ide a 22. oldalra változatlan tartalommal.</p>
23. o.		<p>képaláírás került: A sareptai özvegy fiának feltámasztása</p>
24. o.		<p>A lila keretes szöveg egy mondattal, (az elsővel) bővült:</p> <p>A prófétákat Isten választotta ki és hívta el erre a feladatra.</p>
27. o.		<p>Aláírás került a kép alá: A Jordán völgye</p>
28. o.		<p>Aláírás került a kép alá: Tóratekeres</p>
30. o.	<p>Lila keretes szöveg:</p> <p>Amíg Izráel és Júda országában királyok uralkodtak, eltelt bő négyszáz esztendő. A kis zsidó államoknak ekkor nagy birodalmak között kellett élniük. A Nílus mentén ott volt az Egyiptomi Birodalom. Mezopotámiában, a Tigris és az Eufrátesz vidékén pedig előbb AsszírIA, aztán a megerősödő Babilónia, az Újbabiloni Birodalom. Ekkor kétszer is fogságba vitték Izráel és Júda lakóit. Előbb AsszírIA, majd Babilon. Ez utóbbi volt a babiloni fogság kora, a Kr. e. 5. században.</p> <p>Az Isten által küldött próféták előre megmondták, hogy a két fogság be</p>	<p>A lila keretes szöveg bővült (kiegészítést itt lilával jelöltem).</p> <p>Amíg Izráel és Júda országában királyok uralkodtak, eltelt bő négyszáz esztendő. A kis zsidó államoknak ekkor nagy birodalmak között kellett élniük. A Nílus mentén ott volt az Egyiptomi Birodalom. Mezopotámiában, a Tigris és az Eufrátesz vidékén pedig előbb AsszírIA, aztán a megerősödő Babilónia, az Újbabiloni Birodalom. Ekkor kétszer is fogságba vitték Izráel és Júda lakóit. Előbb AsszírIA, majd Babilon. Ez utóbbi volt a babiloni fogság kora, a Kr. e. 5. században.</p> <p>Az Isten által küldött próféták előre megmondták, hogy a két fogság be fog következni. A nép elfordult Istentől, bálványokat kezdett el imádni,</p>

	fog következni. A nép elfordult Istentől, bálványokat kezdett el imádni, sőt egymással is bántóan viselkedtek. Már nem hallgattak Isten szavára, ezért Isten megengedte, hogy idegenek uralkodjanak rajtuk. Reménytelen és szomorú időszak volt ez Isten népe számára. Attól féltek, hogy soha nem kerülnek vissza a hazájukba. Isten azonban mindezek ellenére sem hagyta el őket. Velük volt, az idegen földön is.	Megszegték az Istennel kötött szövetséget, nem tartották be a Tízparancsolatot. Sőt egymással is bántóan viselkedtek. Már nem hallgattak Isten szavára, ezért Isten megengedte, hogy idegenek uralkodjanak rajtuk. Reménytelen és szomorú időszak volt ez Isten népe számára. Attól féltek, hogy soha nem kerülnek vissza a hazájukba. Isten azonban mindezek ellenére sem hagyta el őket. Velük volt, az idegen földön is.
31. o.		Egy sorral több került ide a tördeléssel, mint előző évben:  <i>volna, ledöntötte a szobrot vas- és cseréplá-</i>
33. o.		Egy sorral több került ide a tördeléssel, a szöveg változatlan:  ő odamenjen és ezt elmondja nekik? Na, még csak az kellene! Inkább más útra indult.
36.		Képaláírás került a grafikák alá: Jónás próféta története
38. o.	Lilával jelöltem azokat a részeket, ahol 2017-ben változtatás történt (Törlés vagy átírás):  <b>Babiloni istenek</b> Emlékszel még, hogy Illés próféta korában milyen bálványokat imádtak Isten helyett? Babilonnak is voltak bálványai. A főistenük Marduk volt, akit az istenek uraként is említettek. Babilon városában közel száz méter magas toronytemploma volt. De imádták Istárt is, akit a szerelem, termékenység, anyaság istennőjének neveztek. <i>Ma Babilon nagy építészeti emlékei közül ismerjük az Istár</i> -kaput. Ez a kapu is egy bálványnak, Istár istennőnek készült. <i>Őt tartotta a babiloni nép a szerelem, termékenység, anyaság istennőjének.</i> A babiloni királyok magukat is többre tartották a többi embernél. Istenkirályoknak	Lilával jelöltem a változtatott szövegrészt.  <b>Babiloni istenek</b> Emlékszel még, hogy Illés próféta korában milyen bálványokat imádtak Isten helyett? Babilonnak is voltak bálványai. A főistenük Marduk volt, akit az istenek uraként is említettek. Babilon városában közel száz méter magas toronytemploma volt. De imádták Istárt is, akit a szerelem, termékenység, anyaság istennőjének neveztek. <i>Babilon nagy építészeti emlékei között található az Istár kapu.</i> Ez a kapu is egy bálványnak, Istár istennőnek készült. A babiloni királyok magukat többre tartották a többi embernél. Istenkirályoknak neveztek magukat. Hiába voltak azonban szépek és drágák a bálványok, mindegyiket ember készítette. Tehetetlenek voltak. Isten azonban csodákkal is képes volt megmutatni a hatalmát, és megvédeni azokat, akik benne



**VÁLTOZÁSOK JEGYZÉKE**  
**HITTAN 5**

	nevezték őket. Hiába voltak azonban szépek és drágák a bálványok, mindegyiket ember készítette. Csak tehetetlenek voltak. Isten azonban csodákkal is képes volt megmutatni a hatalmát, és megvédeni azokat, akik benne bíztak. Erről szól a következő történet is.	bíztak. Erről szól a következő történet is.
38. o.		Lecke szövege átrendezésre került. A 38. oldalra 2 sorral több került, mint az előző kiadásban. A szöveg változatlan maradt.
39. o.		Aláírás került a kép alá: Isten megmentette a három ifjút
39. o.		utolsó sor átkerült ide a 40. oldalról: Mindenki láthatta ebből, hogy ki az igazi Isten.
40. o.		Átrendeződött az oldal: aranymondás a kép fölé került, a leckeszövege alá.
41. o.		Leckeszöveg egy sorral kevesebb, mint előző évben. Ez a sor átkerült a 42. oldalra:  És persze találtak. Mert Dániel hiába élt fogságban már több évtizede, hiába vette körül
42. o.		Lap alja: a lecke szövege nem változott, a tördelés igen: 2 sorral kevesebb lett
42. o.		Aláírás került a kép alá: Dániel a korabeli szokások alapján térden állva imádkozik Istenhez
43. o.		Két sorral több került tördelésre a leckeszövegből erre az oldalra, szöveg változatlan.
45. o.		Aláírás került a kép alá: Ezékiel próféta irattekercset kap
47. o.		leckeszövegből 1 sor áttördelésre került erre az oldalra: <b>Vámszedők</b> is kérdezték őt:
47. o.		Aláírás került a kép alá: Útépítés Jézus korában
50. o.	Kék keretben lévő szöveg:  Sok mindenben nem te döntesz	A kék keretbe kategória felirat került  <b>Gondold végig! Beszéljétek meg!</b>

VÁLTOZÁSOK JEGYZÉKE  
HITTAN 5

	<p>az életedben. Másokban viszont igen. Tudnál rá példát mondani? Mi az, amiben te dönthetsz? Tudsz-e mindig jól dönteni? Nézd meg a képeket és a társaiddal beszélgetsetek ezekről!</p>	<p>Sok mindenben nem te döntesz az életedben. Másokban viszont igen. Tudnál rá példát mondani? Mi az, amiben te dönthetsz? Tudsz-e mindig jól dönteni? Nézd meg a képeket és a társaiddal beszélgetsetek ezekről!</p>
50. o.		<p>Aláírás került a kép alá: Jézushoz hasonlóan minket is érnek kísértések</p>
50. o.		<p>Leckeszövege nem itt kezdődik, hanem az 51. oldalon.</p>
51. o. képaláírás	<p>Jézus kísértései hasonlóak voltak a miénkhez</p>	<p>Jézus kísértései szimbólumokban</p>
52-53. o.		<p>A leckeszövege nem változott, csak áttördelésre került. az 52. oldalra több szöveg került.</p>
55. o.		<p>PAJZS szó leírása áttördelésre került változatlan tartalommal</p>
57. o.		<p>Lecke szövege bíbor keretbe került, a teljes magyarázat egy oldalon van. Lila keretben: A tanítványai nem értették Jézus példázatát. Mít akar ez jelenteni? Biztosan van valami különleges értelme a tanításának. Jézus megmagyarázta nekik. A föld ebben a példázatban az ember szívét jelenti. A mag pedig Isten szavát. A példázat azt mutatja be, hogy az emberek különbözőképpen fogadják Jézus tanítását. A kemény, száraz föld kemény szívet jelent. Lepereg róla minden, még Isten igéje is. Az ilyen ember szerint se a hit, se a Biblia nem jó semmire. A sziklás talajnyitott, de felületes szívet jelent. Örül, amikor hallja Isten üzenetét, de amikor az élet nehézségeivel találja magát szembe, elfordul Isten szavától, és félreteszi a Bibliát. A tövises föld nyitott, de kényelmes szívet jelent. Ha a saját boldogulása, a saját kényelme, vagy Isten Igéje között kell választania,</p>



VÁLTOZÁSOK JEGYZÉKE  
HITTAN 5

		akkor inkább az előbbit választja. A példázatbeli jó földnyitott, befogadó szívet jelent.
57. o.	aranymondás	Az aranymondás az 58. oldalra került át.
58. o.		A grafika nagyobb lett, és aláírást kapott.
58. o.		Az aranymondás erre az oldalra került át.
59. o.		A kék keretben a grafikák kisebbek lettek, így az aranytárgyak is egészen látszanak.
59. o.	aranymondás: Szólj, Uram, mert hallja a te szolgád!	Másik aranymondás került a leckéhez: <i>„Keressétek először Isten országát és az ő igazságát, és mindezek ráadásként megadatnak nektek.”</i> Máté 6,33
60. o.		Képaláírás: Rajz a magyar koronáról
60. o.		Új kép került az üres helyre. Igazgyöngy kagylóban.
61. o.		Lecke szövege áttördelésre került változatlan tartalommal. Három sorral több szöveg került erre az oldalra.
64. o.		Képek nagyobb méretben és aláírással: Mai ház rajza Jézus korabeli ház rajza A pisai ferde torony rajza
66. o.		Üres helyre kép került: Szőlőskert napjainkban, Izraelben
67. o.		Lecke szövege áttördelésre került változatlan tartalommal. Két sorral több szöveg került erre az oldalra.
68. o. képaláírás	Gecsemáné kert napjainkban, olajfával	A Gecsemáné-kert olajfái napjainkban
69. o.		Tematikai egység itt kezdődik: Az első keresztyének kora
70. o.	tematikai egység	A tematikai egység előző oldalon kezdődik.
71. o.		Aláírás került a grafika alá: A Szentlélek lánghoz hasonló formában szállt rá a tanítványokra
72. o.		Aláírás került a kép alá:

		Pál apostol szobra
73. o.		Aláírás került a grafika alá: Pál és Szilász börtönben
75. o.	Efezusi könyvtár képe	kimaradt a kép
76. o.		Olvasmány lett az alfejezetből: Pál apostol Rómában
76. o. nagy grafika	Pál apostol is eljutott Rómába, A császár Jeruzsálemből fogolyként szállították az ókori világ legfontosabb városába.	Csökkenet a képaláírás hossza: Pál fogolyként jutott el a császárhoz Rómába
77. o.		Grafika a szöveg közepére került. Nem változott a lecke tartalma. Három sor átkerült a következő oldalra. (Pál felől sokáig...)
78. o.	Olvasmány címe Keresztyének a Római Birodalomban	Törlésre került az olvasmány címe. A lap tetejére az előző oldalról került ide 3 sor.
79. o.	nincs cím	Olvasmány címe került ide: Keresztyének a Római Birodalomban Olvasmány
79. o. képaláírás	Colosseum	Képaláírás bővült: Colosseum, Róma
80. o.		Új kép: kéz nyújtja tenyerét a fénybe.
81. o.		Grafika alá magyarázat került: „Krisztus azért jött a világba, hogy a bűn hatalmát megtörje. Az Isten és ember közötti szakadékot így hidalta át.
81. o. Feladattár		Kiegészítésre került. „Nézd meg a lap tetején található képet! Mit fejez ki nekünk arról, hogy a bűneset után milyen lett Isten és az ember kapcsolata? Mit fejez ki Jézus megváltói munkájáról?
82. o. táblázat		Két hasábos lett a táblázat, az első oszlop törlésre került
84. o. Tudod-e?		Kiegészítés: „István király rendelte el azt is, hogy a hetedik napon a templomos helyeken a templom mellett legyenek vásárok.”
84. o. grafika		nagyobb
85. o. alcím	kis méretű	nagy méretű

VÁLTOZÁSOK JEGYZÉKE  
HITTAN 5

85. o.		Aláírás került a térkép alá: Magyarság világszerte
86. o		Oldal átrendezésre került, Tudod-e? és a Feladattár egymás mellett, képek egymás mellett, képaláírás a képek alá
90. o.	<p>Lecke szövege változtatásra került. Ami változott, törlésre került, azt lilával írtam:</p> <p>A húsvét ünnepe előtt Jézus már tudta, hogy utoljára fog együtt vacsorázni a tanítványaival. A tanítványok mindent előkészítettek a különleges vacsorához. Egy valamiről mégis megfélekeztek. Szokás volt ugyanis, hogy vacsora előtt, egy szolga megmosta a vendégek lábát. Ők voltak a vendégek, de amikor beléptek nem láttak egy szolgát sem a közelben. Kérdően néztek egymásra. Ki mossa meg a többiek lábát? Senkinek sem volt kedve hozzá. Így ültek az asztalhoz. Ekkor valami rendkívüli dolog történt. Jézus felállt, vizet öntött egy mosdótálba és elkezdte megmosni a tanítványai lábát. A tanítványok megdöbbenek. Nem értették, hogy mi történik. Miért mossa meg Jézus a lábukat? Úgy illene, hogy a tanítványok mossák meg Mesterük lábát! Mindenesetre csendben voltak, meg sem szólaltak.</p>	<p>A leckeszövege átírásra került:</p> <p>A húsvét ünnepe előtt Jézus már tudta, hogy utoljára fog együtt vacsorázni a tanítványaival. A tanítványok mindent előkészítettek a különleges vacsorához. Jézus felállt, vizet öntött egy mosdótálba és elkezdte megmosni a tanítványai lábát. A tanítványok megdöbbenek. Nem értették, hogy mi történik. Miért mossa meg Jézus a lábukat? Úgy illene, hogy a tanítványok mossák meg Mesterük lábát! Mindenesetre csendben voltak, meg sem szólaltak.</p> <p>Csak az asztal végén ülő Simon Péter volt annyira bátor, hogy megkérdezte: – Uram, te mosod meg az én lábamat? Jézust nem érte váratlanul a kérdés, így válaszolt: – Amit én teszek, most még nem érted, de később majd megérted – Péter hevesen tiltakozott az ellen, hogy Jézus a lábait megmossa. Azonban Jézus cselekedetei-</p>
91. o.		<p>A leckeszöveg áttördelésre került (kevesebb jutott erre az oldalra), de nem változott a tartalma:</p> <p>nek mindig volt értelme. Most is tanítani akarta Pétert és a többi tanítványt, egy olyan tulajdonságra, amely elengedhetetlen a keresztyén ember számára. Arra akarta megtanítani őket, hogyan kell alázatosnak lenni egymással. Jézus csak ennyit válaszolt Péter tiltakozására: – Ha nem moslak meg, semmi közöd sincs hozzám – Péterből ismét előbújt a heves</p>

VÁLTOZÁSOK JEGYZÉKE  
HITTAN 5

		természete, és most már kérte a Mestert, hogy a kezét, sőt a fejét is mossa meg. Jézus nyugalomra intette az izgatott tanítványt, és ezt mondta: – Aki megfürdött, annak csak arra van szüksége, hogy a lábát mossák meg, különben teljesen tiszta. Ti is tiszták vagytok, de nem mind. A tanítványok végül elfogadták, hogy Jézus alázatot gyakoroljon és megmossa a lábukat.
93. o.		Kép nagyobb. Képaláírás: Az „Aranykapu” Jeruzsálemben
96. o. Énekeljük!	Adjátok hálát az Istennek	1. Szívemet hozzád emelem
97. o.	Útaid, Uram, mutasd meg (25. zsoltár) Szívemet hozzád emelem	2. Adjátok hálát az Istennek
98. o.	Áldjad az Úr nevét (264. dicséret)	3. Áldjátok az Úr nevét
99. o.	Áldjátok az Úr nevét	4. Áldjad, én lelkem
100. o.	Dicsérséjétek az Urat Ha szól az Úr	5. Dicsérséjétek az Urat 6. Ha szól az Úr
101. o.	Hallgasd meg, népem (81. zsoltár) Hinni taníts	7. Krisztus Urunknak
102. o.	Jöjj, mondjunk hálaszót	8. Itt az Írás, Dániel 9. Én Jézust hirdetem
103. o.	Krisztus Urunknak áldott születésén	10. Felvirradt áldott 11. Szívem csendben
104. o.	Megáll az Istennek Igéje Megtért Pál	12. Hinni taníts 13. Tégy Uram engem
105. o.	Minden teremtettt állatok Szívem csendben	14. Velem vándorol 15. Új szívet adj
106. o.	Új szívet adj, Uram, énnekem Tégy Uram engem áldássá	16. Jöjj, mondjunk hálaszót 17. Megáll az Istennek Igéje
107. o.	Új szívet adj, Uram, énnekem Velem vándorol	18. Megtért Pál 19. Minden teremtettt állatok
108. o.	Örvendeztetek	20. Örvendeztetek

EGYHÁZI ISKOLAI MUNKAFÜZET

	2014-2016. közötti kiadások	2017-es kiadás
Tartalomjegyzék 88. o.	Ki a Messiás? (Olvasmányfeldolgozás)	Változtatás: Az első keresztyének kora (Olvasmányfeldolgozás)
Tartalomjegyzék 99. o.	A keresztyének a Római Birodalomban. Ki az Úr? (Olvasmányfeldolgozás)	Változtatás: Keresztyének a Római Birodalomban (Olvasmányfeldolgozás)
15. o. 1. f. c)		Bővült a feladatutasítás: Mondd el a véleményed!
15. o. 2. f.		Bővült a feladatutasítás: Írd a vonalra!
17. o. 8. f.		Hosszabb vonalak.
35. o. 1. f.		Több hely van a feladat számára. A feladatutasítás kiegészült egy fogalommal: „eseményt”.
39. o.	Feladat átkerült a következő oldalra.	
40. o.		Ide került a 3. feladat egyben.
42. o.		Kiegészült a 7. feladattal: „Fogalmazz meg egy imádságot, amit nehéz helyzetben el tudsz mondani! Írd ide!
47. o.	3. feladat	A 3. feladat a következő oldalon kezdődik.
48. o.		3. feladat itt kezdődik
59. o.		Kiegészítve a 7. feladattal: Ki az általad ismert bibliai próféták közül a kedvenced? Miért éppen ő? Indokold válaszod!
77. o. 4. f.		A feladat javításra került.
86. o.	4. f. nagy négyzet	5. 6. és 7. feladat került a négyzet helyére
87. o.	5-8. feladatok	Csak a 8. feladat van az oldalon.
88. o.		Kisebb lett a keresztrejtvény. Kiegészített szöveg: Függőleges 1. A megfejtés 1. szava 7. A megfejtés 3. szava
99. o. Leckecím	Keresztyének a Római Birodalomban Ki az Úr?	Keresztyének a Római Birodalomban Olvasmányfeldolgozás

	Olvasmányfeldolgozás	
99. o. 2. f.		A feladat javításra került.
106. b)	kereten belül	kereten kívülre került a b) feladatrész
121. o.	vonal lap tetején	vonal törlésre került

**ÁLLAMI ISKOLAI MUNKAFÜZET**

	2014-2016. közötti kiadások	2017-es kiadás
9. o. 1. f.	111. o.	18. o.
15. o.	a) feladatrész	törölve a) elnevezés, feladat maradt
21. o.	kör	nincs kör
24. o.	2 sor	sok sor
38. o. 2. f.	2.	Feladat javításra került.